



若葉薫る高月臺で

磐陽野球大會

五チーム接戦の結果

Table showing baseball game results between teams like 磐陽 (Iwaki), 古河 (Kawaguchi), 平磯 (Hiraiso), and 渡友 (Wakayoshi). Includes scores, runs, hits, and errors.

海水浴期を控えて

四倉観光協會創立

Article about the establishment of the Yonokura Tourist Association, mentioning the local bathing season and the association's goals.

福島新聞支局長酒井與一八日午後一時から平館で試した。セツイは約一ヶ月前の病氣も全快したので近日第四回までの蠅取り成績...

櫻井検事出張

活動寫眞

選舉肅正

公會堂の建築委員

好問村議當選者

炭礦候補は全獲

東京視察

女教員

盜品と入質

酌婦に迷ふ

體操講習會

いばき新報

蠅取りデー

平市會議員候補者

廣野村議

辭表提出

公判に先立ち

眞夜中の縣社々頭で

Main body of the newspaper containing various news articles, including reports on local events, government affairs, and community news.

### 四倉水道のおすゝめ

#### 申込期間

七月廿一日(月)まで(特典付)

- 一、道路の部分(配水鐵管の敷設しある處)町で負擔します
  - 二、邸宅内給水管拾間迄は町の負擔とす
  - 三、給水料は昭和十二年十月三十一日迄無料とす
  - 四、設計手数料無料
- ☆詳細ハ本町臨時水道部ニ御問合下サイ

#### 四倉町上水道部事務所

電話 一〇番

青葉の頃 貴女様の美は

先づ **ツルヤ**

ハンドバック

その麗姿 其の明朗

店内に豊富陳列して御座います

ツルヤ 市 平 電一四〇番

### 祝市紀念...特賣

野球 グローブ ミット  
バット ユニホーム 新製品  
一チームはマークサービス  
スパイク

各種 運動服裝  
競技用 スパイク

平市田町銀座通り  
**大塚**  
電話七十七番

### 大ドライヤーを備えつけました。

「皆々様の化粧院」として常に御最良に預ります平野前水野化粧院は昨年オゾン器を備えつけまして御満足を受けましたが、更にこの度

「パーマネントセット」「洗髪」「染色」

用として「ドライヤー」を設備致しました。ドライヤーを御使用になればパーマネントセットも洗髪も十分間以内にならばパーマネントセットも五分ごか、ならない、うちに物見事に仕上ります。スピードを御好みの今日、どうぞ御利用下さいませ。

尚ほ春のフェッシュナルマツサトチ美顔術にはオゾン利用が第一で御座いますから、海に、山に、或ひは遠く御旅行なさる時、或ひは御歸りの際は是非御顔の御手當に「水野」へ御立寄り下さる事を御待ち申しております。

平野前  
**水野化粧院**  
主 水野 冬子  
事務所 六七八番  
自宅 五二五番

### 吸入用酸素純度99%

モノサシ  
ハカリ  
ス

体温器  
寒暖計

ハカリ トリカ  
秤ノ取締 錘糸 修覆 敷シマス

寫真機  
材料一式

**関内薬局**  
電話四〇番

### 互融會事業近況

融通口數 一五〇口  
融通金額 三、八五、〇〇〇  
融通口數 二、八五、〇〇〇  
融通金額 三、〇〇〇、〇〇〇

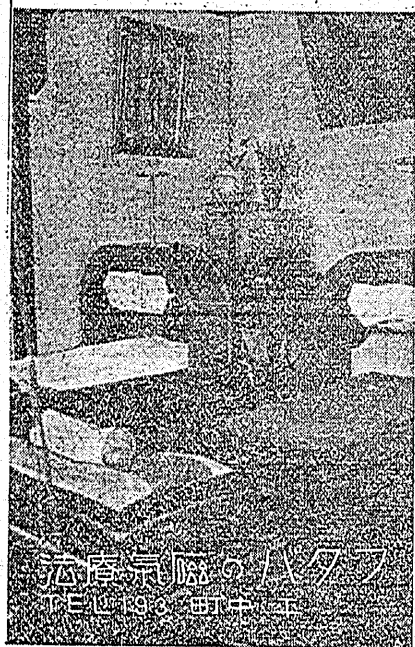
融通 昭和十二年五月在現  
報告 昭和三十二年五月在現

社員數 七、三九九口  
世帯數 四、八八二戸  
積立金額 八四、九八二、〇〇〇  
融通金額 一、三二二、三三〇  
融通口數 一、〇〇〇口  
融通金額 一、〇〇〇、〇〇〇  
融通口數 一、〇〇〇口  
融通金額 一、〇〇〇、〇〇〇

太平火災海上保險株式會社中央代理店  
石城中小商工互融會  
事務所 福島縣平市橋小路一番地  
小名濱方部 湯本方部  
小名濱町古港 湯本町天王崎  
菊田方部 湯本支部  
植田町壹町 原町東一番町

食事  
酒場

平野前  
**イワキザロン**  
男給の店  
(二五三電)



### 平市田町 (電話五二三番)

### 高久病院

院長 高久 忠  
副院長 赤羽 清  
藥局長 佐竹 菊雄

内科小兒科 外科花柳病科  
耳鼻咽喉科 レントゲン科

### 氷は魚清!!!

電話四六七番へ

本店 魚清氷卸部  
支店 江名町築港内  
江名販賣所 電話六九番

### 北川外科

平市新川町二七 (諸橋醫院跡)

内臓外科 泌尿器科  
外科一般 レントゲン科

醫學博士 北川 芳夫  
技師 小林 良次  
電話四六四番

### 消食散

三百年の歴史を有する  
家傳靈藥 消食散  
一名かげの藥

代理店 平市大町 丸龜商店  
電話一三三番